

FIRST INFORMATION REPORT

(Under Section 154 Cr.P.C.)

प्रथम खबर अहवाल

(कलम १५४ फौजदारी प्रक्रिया संहिता)

1. **District (जिल्हा):** ठाणे शहर **P.S.(ठाणे):** डायघर **Year (वर्ष):** 2022
FIR No.(प्रथम खबर क्र.): 0209 **Date and Time of FIR (प्र. ख. दिनांक आणि वेळ):** 29/07/2022 03:26 बजे

| 2. S.No. (अ.क्र.) | Acts (अधिनियम) | Sections (कलम) |
|-------------------|-------------------------------------|----------------|
| 1 | भारतीय दंड संहिता १८६० | ३२८ |
| 2 | भारतीय दंड संहिता १८६० | १८८ |
| 3 | भारतीय दंड संहिता १८६० | २७२ |
| 4 | भारतीय दंड संहिता १८६० | २७३ |
| 5 | अन्न सुरक्षा आणि मानके अधिनियम २००६ | 26(2) |
| 6 | अन्न सुरक्षा आणि मानके अधिनियम २००६ | 27(2) |
| 7 | अन्न सुरक्षा आणि मानके अधिनियम २००६ | 59 |

3. (a) Occurrence of offence (गुन्ह्याची घटना):

1. **Day(दिवस):** गुरुवार **Date From (दिनांक पासून):** 28/07/2022
Time Period पहर 6 **Date To (दिनांक पर्यंत):** 28/07/2022
(कालावधी): **Time From (वेळेपासून):** 18:30 बजे
Time To (वेळेपर्यंत): 18:30 बजे

(b) Information received at P.S. (माहिती मिळालेले पोलीस ठाणे):

Date (दिनांक): 29/07/2022**Time (वेळ):** 02:00 बजे

(c) General Diary Reference (रोजनामचा संदर्भ)

Entry No. (नोंद क्र.): 014**Date & Time (दिनांक आणि वेळ):** 29/07/2022 02:36 बजे

4. Type of Information (माहितीचा प्रकार): लेखी

5. Place of Occurrence (घटनास्थळ):

1.(a) Direction and distance from P.S.(पोलीस ठाण्यापासून दिशा व अंतर): उत्तर, 2 किमी

Beat No. (बिट क्र.):

(b) Address (पत्ता): गाळा न 51, रौतारा मार्केट, सुभान सुपारी अँड जनरल स्ट, शिळफाटा, ता जि ठाणे

(c) In case, outside the limit of this Police Station, then (या पोलीस ठाण्याच्या हद्दीबाहेर असल्यास):

Name of P.S.(पोलीस ठाण्याचे नाव):**District(State) (जिल्हा(राज्य)):**

6. Complainant / Informant (तक्रारदार/माहिती देणारा):

(a) Name (नाव): अभिजीत आदीनाथ मोरे

(b) Father's/Husband's Name (वडील / पती चे

(c) Date/Year of Birth (जन्म तारीख/वर्ष): 1981

(d) Nationality (राष्ट्रीयत्व): भारत

(e) UID No. (यु.आय.डी. क्र.):

(f) Passport No. (पारपत्र क्र.):

Date of Issue (दिल्याची तारीख):

Place of Issue (दिल्याचे ठिकाण):

(g) Id details (Ration Card, Voter ID Card, Passport, UID No., Driving License, PAN)

ओळखपत्र विवरण (राशन कार्ड, मतदाता कार्ड, पासपोर्ट, यूआईडी सं., ड्राइविंग लाइसेंस, पॅन कार्ड)

| S.No. (अ. क्र.) | Id Type (ओळखपत्राचा प्रकार) | Id Number (ओळखपत्राचा क्रमांक) |
|-----------------|-----------------------------|--------------------------------|
| 1 | | |

(h) Address (पत्ता):

| S.No. (अ. क्र.) | Address Type (पत्त्याचा प्रकार) | Address (पत्ता) |
|-----------------|---------------------------------|--|
| 1 | वर्तमान पत्ता | अंमली पदार्थ विरोधी पथक, गुन्हे शाखा, ठाणे शहर, ठाणे शहर, महाराष्ट्र, भारत |
| 2 | स्थायी पत्ता | अंमली पदार्थ विरोधी पथक, गुन्हे शाखा, ठाणे शहर, ठाणे शहर, महाराष्ट्र, भारत |

(i) Occupation (व्यवसाय):**(j) Phone number (फोन नं.):**

Mobile (मोबाइल नं.):

7. Details of known/suspected/unknown accused with full particulars (माहीत असलेल्या /संशयित/अनोळखी आरोपीचा संपूर्ण पत्ता):

| S.No. (अ.क्र.) | Name (नाव) | Alias (उर्फनाव) | Relative's Name (नातेवाईकाचे नाव) | Present Address (वर्तमान पत्ता) |
|----------------|----------------------------------|-----------------|-----------------------------------|---|
| 1 | अब्दुल सुभान मोहम्मद जकारीया शेख | | | 1. रूम नं 102, झिकरा अपार्टमेंट, अल हिदायत, शाळेजवळ, शिळफाटा, ठाणे, डायघर, ठाणे शहर, महाराष्ट्र, भारत |

8. Reasons for delay in reporting by the complainant/informant (तक्रारदार/माहिती देणा-याकडून तक्रार करण्यातील विलंबाची कारणे):**9. Particulars of properties of interest (संबंधीत मालमत्तेचा तपशील):**

| S.No. (अ.क्र.) | Property Category (मालमत्ता वर्ग) | Property Type (मालमत्ता प्रकार) | Description (वर्णन) | Value (In Rs/-) (मुल्य (रु. मध्ये)) |
|----------------|-----------------------------------|---------------------------------|---|-------------------------------------|
| 1 | इतर | कच्चा माल | रजनीगंधा पान मसाला (पाउच) एका बॉक्स मध्ये 54 पाउच एका बॉक्सची | 1,650.00 |
| 2 | इतर | कच्चा माल | रजनीगंधा पान मसाला (डब्बा) 1 बॉक्समध्ये 10 डब्बे असे 18 बॉक्स | 330.00 |
| 3 | इतर | कच्चा माल | सिंगेचर पान मसाला (पाउच) एका बॉक्स मध्ये 36 पाउच एका बॉक्सची | 16,200.00 |
| 4 | इतर | कच्चा माल | विमल पान मसाला मोठा (पाउच) एका गोणी मध्ये 200 पकेट | 40,000.00 |
| 5 | इतर | कच्चा माल | विमल पान मसाला छोटा (पाउच) एका गोणी मध्ये 200 पकेट | 40,000.00 |
| 6 | इतर | कच्चा माल | गोवा गोल्ड पान मसाला (पाउच) एका गोणी मध्ये 55 पकेट | 7,700.00 |
| 7 | इतर | कच्चा माल | राजनिवास पान मसाला (पाउच) एका गोणी मध्ये 200 पकेट | 37,000.00 |

10 Total value of property (In Rs/-)-(चोरीस गेलेल्या मालमत्तेचे एकूण मुल्य (रु. मध्ये)): 142,880.00

11 Inquest Report / U.D. case No., if any (इन्क्वेस्ट अहवाल/ अकस्मात मृत्यू प्रकरण क्र.,जर असल्यास)):

| | |
|------------------------|--|
| S.No. (अ. क्र.) | UIDB Number (यु.आय.डी. बी.क्र.) |
|------------------------|--|

12 First Information contents (प्रथम खबर हकीकत):

फिर्याद दिनांक 28/07/2022 मी अभिजीत आदीनाथ मोरे, पोहवा/3745, नेम. अंमली पदार्थ विरोधी पथक, गुन्हे शाखा, ठाणे शहर समक्ष हजर राहून फिर्याद लिहून देतो की, मी वरील प्रमाणे असून मागील 10 महिन्यांपासून अंमली पदार्थ विरोधी पथक, गुन्हे शाखा, ठाणे शहर येथे कर्तव्यावर आहे. आज दिनांक 28/07/2022 रोजी मी नेहमीप्रमाणे कार्यालयात सकाळी 09.00 वा. हजर झालो. त्यावेळी कार्यालयात सर्व पोलीस अधिकारी व कर्मचारी हे सुद्धा कार्यालयात हजर होते. मी कर्तव्यावर हजर असताना दुपारी 17.00 वा. मला माझ्या गुप्त बातमीदाराने कार्यालयात येऊन माहिती दिली की, शिळफाटा महापे रोडवर सुभान नावाचा इसम महाराष्ट्र शासनाने प्रतिबंधित केलेल्या गुटखा व पानमसाल्याची अवैधपणे विक्री करीत आहे. त्यानंतर मी लागलीच माझ्या गुप्त बातमीदाराला सोबत घेऊन वपोनि संजय शिंदे यांना त्यांच्या दालनात जाऊन मला मिळालेल्या गुप्त बातमीचा आशय समजावून सांगितला. त्यावर वपोनि संजय शिंदे यांनी कार्यालयात हजर असलेले सहापोउपनिरी/धनाजी हवाळ, पोहवा/4572 पवार, पोना/4817 निकुंभ, पोना/1540 पवार यांना लागलीच त्यांच्या दालनात बोलावून घेतले व मला मिळालेल्या गुप्त बातमीनुसार सर्व अंमलदार यांना कारवाई करणेबाबत आदेशित केले व सहापोउपनिरी/हवाळ यांना मिळालेल्या बातमीनुसार कारवाई करण्याच्या सूचना दिल्या. त्यानंतर वपोनि/शिंदे यांनी मला मिळालेली बातमी खबरी बुकात घेण्यास सांगितली. त्याप्रमाणे मी बातमी खबरी बुकात घेतली. त्यानंतर वपोनि/शिंदे यांनी पोहवा/4572 पवार यांना दोन लायक पंचांना पाचारण करण्यास सांगितले. थोड्याच वेळात पोहवा/4572 पवार हे दोन खाजगी पंचांना घेऊन कार्यालयात हजर झाले त्यावेळी 17.30 वाजले होते. त्यानंतर वपोनि संजय शिंदे यांनी पंचांना महाराष्ट्र शासनाने प्रतिबंधित केलेल्या गुटखा व पानमसाल्याची अवैधरित्या विक्री करीत असलेल्या इसमावर कारवाई करणे असल्याचे सांगितले. त्यानंतर वरील सर्व पोलीस पथक, पंच असे कार्यालयातून सरकारी वाहनाने आवश्यक साहित्य पितळी सिल, सिलींग व लेबलींगचे साहित्य, लपटाप प्रिंटरसह रवाना होत असलेबाबत ठाणे दैनंदिनीत 17.50 वा. नोंद करून डायघर पो.स्टे. हद्दीत रवाना झालो. तत्पुर्वी सहापोउपनिरी/हवाळ यांनी कार्यालयाच्या खाली उभी असलेले सरकारी वाहन क्र. एम.एच.01 झेड अ 415 व आम्हा पोलीस पथकाची झडती घेण्यास सांगितली असता आम्ही पंचांनी झडती घेतली असता कोणतीही आक्षेपाई चिजवस्तु मिळून आली नाही. त्यानंतर आम्ही वरील पथक सरकारी वाहनाने क्रिकनाका, कळवा खाडी ब्रिज ओलांडून, सरळ खारीगाव कळवा रोडने सरळ जाऊन, पारसिक सर्कल याठिकाणी उजव्या हाताला वळण घेऊन सरळ मुंबा बायपास रोडने पुढे जाऊन वायू जंक्शन येथुन पुन्हा उजव्या हाताला वळण घेऊन शिळफाटा सर्कल येथुन उजव्या हाताला वळण घेऊन महापे रोडवर असलेल्या फाउंटन हॉटेल येथे आल्यावर गुप्त बातमीदाराकडून मिळालेल्या माहितीप्रमाणे सरकारी वाहन रस्त्याच्या कडेला उभी केली. त्यानंतर आम्ही पंच व पोलीस पथक असे गाडीतुन खाली उतरून डाव्या हाताला असलेल्या गल्लीतुन पुढे चालत जाऊन रौतारा मार्केट मध्ये असलेल्या सुभान सुपारी अँड जनरल स्टोअर्स नावाच्या दुकानासमोर आलो असता दुकानामध्ये एक इसम हजर होता. त्यावेळेस 18.35 वाजले होते. सपोउपनिरी/हवाळ यांनी गाळ्यामध्ये हजर असलेल्या इसमास त्यांची स्वतःची तसेच पंचाची व वरील पोलीस पथकाची ओळख करून देवून सदर ठिकाणी येण्याचे कारण सांगितले. तसेच सदर इसमास त्याचे नांव पत्ता विचारले असता त्याने आपले नांव अब्दुल सुभान मोहम्मद जकारिया शेख, वय 50 वर्षे, राह. रुम नं. 102, झिकरा अपार्टमेंट, अल हिदायत शाळेजवळ, शिळफाटा, डायघर, ठाणे असे सांगितले. त्यानंतर सपोउपनिरी/हवाळ यांनी सदर इसमाकडे शॉप (गाळा) बाबत चौकशी केली असता, सदरचा गाळा हा भाडे तत्वावर असल्याचे सांगितले. त्यानंतर आम्ही पथकाने सदर गाळ्याची पाहणी केली असता सदरचा गाळा अंदाजे 15 x 30 फुट लांबी रुंदीचा असून, गाळ्यामध्ये तपासणी केली असता तेथे किराणा मालाचे सामान, गोळ्या-बिस्कीट व इतर किराणा सामान ठेवल्याचे दिसून आले. तसेच दुकानाचे पाटीमागील बाजुस फरशीवर निळ्या रंगाच्या गोण्या ठेवलेल्या दिसून आल्या. त्या गोण्यांची आम्ही तपासणी केली असता सदर गोण्यांमध्ये महाराष्ट्र शासनाने प्रतिबंधित केलेला गुटखा मिळून आला. मिळून आलेल्या मुद्देमालाचा तपशिल पुढील प्रमाणे आहे.अ.नं.प्रतिबंधित अन्नपदार्थाचे नाव साठारककम (रुपये)प्रदर्शित1रजनीगंधा पान मसाला (पाउच) एका बाँक्स मध्ये 54 पाउच एका बाँक्सची किंमत रु. 1650/-90 बाँक्स x 1650 रु.1,48,500/- रु A2रजनीगंधा पान मसाला (डब्बा) 1 बाँक्समध्ये 10 डब्बे असे 18 बाँक्स किंमत रु. 330/- प्रत्येकी डब्बा180 डब्बे x 330 रु.5,94,000/- रु Bएकुण7,42,500/- रु त्यानंतर सदर इसमाकडे सपोउपनिरी/हवाळ यांनी अधिक चौकशी केली असता सुभान सुपारी या दुकानासमोर असलेल्या शॉप नं. 05 मधील गाळ्यामध्ये बाकीचा माल ठेवला असल्याचे त्याने सांगितले. त्याप्रमाणे सपोउपनिरी/हवाळ यांनी सदर इसमास गाळ्याच्या चावीबाबत विचारले असता त्याने सुभान सुपारी या दुकानात असलेल्या नमुद गाळ्याच्या चावीच्या सहाय्याने शॉप नं. 04, रौतारा मार्केट, शिळफाटा, ठाणे सदरचा गाळा उघडला. त्यानंतर आम्ही पोलीस पथक, पंच इसम नामे अब्दुल सुभान याचे सोबत जाऊन सदर गाळ्याची पाहणी केली असता सदरचा गाळा अंदाजे 14 x 32 फुट लांबी रुंदीचा आहे. सदर गाळ्यामध्ये तपासणी केली असता सदर ठिकाणी वेगवेगळ्या प्रकारच्या गोण्या व बाँक्स मिळून आले. सदरचे बाँक्स व गोण्या पंचांसमक्ष उघडून पाहिले असता त्यामध्ये प्रतिबंधित केलेला गुटखा व पानमसाला मिळून आला. सदर मुद्देमालाचा तपशिल पुढील प्रमाणे आहे.अ.नं.प्रतिबंधित अन्नपदार्थाचे नाव साठारककम (रुपये)प्रदर्शित1सिग्रेचर पान मसाला (पाउच) एका बाँक्स मध्ये 36 पाउच एका बाँक्सची किंमत रु. 16,200/-09 बाँक्स x 16,200/- रु.1,45,800/- रु C2विमल पान मसाला मोठा (पाउच) एका गोणी मध्ये 200 पकेट असून एका पकेटमध्ये 11 पाउच एका गोणीची किंमत रु. 40,000/-2 गोण्या x 40,000/- रु.80,000/- रु D3विमल पान मसाला छोटा (पाउच) एका गोणी मध्ये 200 पकेट असून एका पकेटमध्ये 22 पाउच एका गोणीची किंमत रु. 40,000/-3 गोण्या x 40,000/- रु.1,20,000/- रुE4गोवा गोलड पान मसाला (पाउच) एका गोणी मध्ये 55 पकेट असून एका पकेटमध्ये 72 पाउच एका गोणीची किंमत रु. 7,700/-1 गोणी x 7,700/- रु. 7,700/- रुF5राजनिवास पान मसाला (पाउच) एका गोणी मध्ये 200 पकेट असून एका पकेटमध्ये 50 पाउच एका गोणीची किंमत रु. 37,000/-12 गोण्या x 37,000/- रु.4,44,000/- रुGएकुण7,97,500/- रु येणे प्रमाणे वरील वर्णनाचा व किंमतीचा महाराष्ट्र शासनाने प्रतिबंधित केलेला गुटखा व पानमसाला मिळून आल्याने पंचांसमक्ष सदरच्या जप्त साठयामधून सपोउपनिरी/हवाळ यांनी प्रत्येकी दोन नमुने पाकीटे नमुन्यासाठी काढून घेतले व त्यांना अनुक्रमे पहिल्या नमुन्यास A1 to G1 व दुस-या नमुन्यास A2 to G2 असे प्रदर्शित दिले त्यावर आम्हा पंचांच्या व सपोउपनिरी/हवाळ यांच्या सहयांचे लेबल लावण्यात आलेले आहे. तसेच उर्वरीत मुळ मुददेमाल हा त्याच गोण्यांचे तोंड सुतळीने बांधून सिलबंद करण्यात आले असून त्यावर A to G असे प्रदर्शित देण्यात आले

असून त्यावर प्रत्येक मुद्देमालावर आम्हा पंचांच्या व सपोउपनिरी/हवाळ यांच्या सहयांचे लेबल लावण्यात आलेले आहे. तरी दिनांक 28/07/2022 रोजी 18.35 वा चे सुमारस इसम नामे अब्दुल सुभान मोहम्मद जकारीया षेख, वय 50 वर्ष, राह. रूम नं. 102, झिकरा अपार्टमेंट, अल हिदायत शाळेजवळ, शिळफाटा, डायघर, ठाणे याने त्याचे ताब्यातील वरील नमुद गाळयामध्ये महाराष्ट्र शासनाने 1 वर्षाचे कालावधीसाठी साठा/वितरण/विक्री/उत्पादन व वाहतूक करणेस प्रतिबंध घालण्यात आलेल्या (अधिसूचना क्रमांक असुमाअ./अधिसूचना-524/7, दिनांक 15/07/2022 नुसार) आदेशाचे उल्लंघन करून गुटखा व पानमसाला अवैधरित्या विक्रीकरीता नमुद गाळयामध्ये साठवणुक केल्याने माझी त्याचेविरुद्ध भादवि कलम 328, 188, 272, 273 सह अन्न सुरक्षा आणि मानके अधिनियम 2006 चे कलम 26(2), 27 (2), 59 प्रमाणे फिर्याद आहे. माझा वरील जबाब संगणकावर मराठीतून संगणकावर टंकलिखित करण्यात आला असून तो मी वाचून पाहिला असता तो माझे सांगणे प्रमाणे बरोबर व खरा आहे. समक्ष हे लिहून दिले सही

दिनांक 28/07/2022 पोलीस ठाणे अंमलदारडायघर पोलीस स्टेशन फिर्याद दिनांक 28/07/2022 मी अभिजीत आदीनाथ मोरे, पोहवा/3745, नेम. अंमली पदार्थ विरोधी पथक, गुन्हे शाखा, ठाणे शहर समक्ष हजर राहून फिर्याद लिहून देतो की, मी वरील प्रमाणे असून मागील 10 महिन्यांपासून अंमली पदार्थ विरोधी पथक, गुन्हे शाखा, ठाणे शहर येथे कर्तव्यावर आहे. आज दिनांक 28/07/2022 रोजी मी नेहमीप्रमाणे कार्यालयात सकाळी 09.00 वा. हजर झालो. त्यावेळी कार्यालयात सर्व पोलीस अधिकारी व कर्मचारी हे सुद्धा कार्यालयात हजर होते. मी कर्तव्यावर हजर असताना दुपारी 17.00 वा. मला माझ्या गुप्त बातमीदाराने कार्यालयात येऊन माहिती दिली की, शिळफाटा महापे रोडवर सुभान नावाचा इसम महाराष्ट्र शासनाने प्रतिबंधीत केलेल्या गुटखा व पानमसाल्याची अवैधपणे विक्री करीत आहे. त्यानंतर मी लागलीच माझ्या गुप्त बातमीदाराला सोबत घेऊन वपोनि संजय शिंदे यांना त्याच्या दालनात जाऊन मला मिळालेल्या गुप्त बातमीचा आशय समजावून सांगितला. त्यावर वपोनि संजय शिंदे यांनी कार्यालयात हजर असलेले सहापोउपनि/धनाजी हवाळ, पोहवा/4572 पवार, पोना/4817 निकुंभ, पोना/1540 पवार यांना लागलीच त्यांच्या दालनात बोलावून घेतले व मला मिळालेल्या गुप्त बातमीनुसार सर्व अंमलदार यांना कारवाई करणेबाबत आदेशित केले व सहापोउपनिरी/हवाळ यांना मिळालेल्या बातमीनुसार कारवाई करण्याच्या सूचना दिल्या. त्यानंतर वपोनि/शिंदे यांनी मला मिळालेली बातमी खबरी बुकात घेण्यास सांगितली. त्याप्रमाणे मी बातमी खबरी बुकात घेतली. त्यानंतर वपोनि/शिंदे यांनी पोहवा/4572 पवार यांना दोन लायक पंचांना पाचारण करण्यास सांगितले. थोड्याच वेळात पोहवा/4572 पवार हे दोन खाजगी पंचांना घेऊन कार्यालयात हजर झाले त्यावेळी 17.30 वाजले होते. त्यानंतर वपोनि संजय शिंदे यांनी पंचांना महाराष्ट्र शासनाने प्रतिबंधीत केलेल्या गुटखा व पानमसाल्याची अवैधरित्या विक्री करीत असलेल्या इसमावर कारवाई करणे असल्याचे सांगितले. त्यानंतर वरील सर्व पोलीस पथक, पंच असे कार्यालयातून सरकारी वाहनाने आवश्यक साहीत्य पितळी सिल, सिलींग व लेबलींगचे साहीत्य, लपटॉप प्रिंटरसह रवाना होत असलेबाबत ठाणे दैनंदिनीत 17.50 वा. नोंद करून डायघर पो.स्टे. हद्दीत रवाना झालो. तत्पुर्वी सहापोउपनिरी/हवाळ यांनी कार्यालयाच्या खाली उभी असलेले सरकारी वाहन क्र. एम.एच.01 झेड अ 415 व आम्हा पोलीस पथकाची झडती घेण्यास सांगितली असता आम्ही पंचांनी झडती घेतली असता कोणतीही आक्षेपार्ह चिजवस्तु मिळून आली नाही. त्यानंतर आम्ही वरील पथक सरकारी वाहनाने क्रिकनाका, कळवा खाडी ब्रिज ओलांडून, सरळ खारीगाव कळवा रोडने सरळ जाऊन, पारसिक सर्कल याठिकाणी उजव्या हाताला वळण घेऊन सरळ मुंबा बायपास रोडने पुढे जाऊन वाय जंक्शन येथून पुन्हा उजव्या हाताला वळण घेऊन शिळफाटा सर्कल येथून उजव्या हाताला वळण घेऊन महापे रोडवर असलेल्या फाउंटन हॉटेल येथे आल्यावर गुप्त बातमीदाराकडून मिळालेल्या माहितीप्रमाणे सरकारी वाहन रस्त्याच्या कडेला उभी केली. त्यानंतर आम्ही पंच व पोलीस पथक असे गाडीतून खाली उतरून डाव्या हाताला असलेल्या गल्लीतून पुढे चालत जाऊन रौतारा मार्केट मध्ये असलेल्या सुभान सुपारी अँड जनरल स्टोअर्स नावाच्या दुकानासमोर आलो असता द

13.Action Since the above information reveals commission of offence(s) u/s as mentioned at (केलेली कारवाई: बाब क्र.२ मध्ये नमूद केलेल्या कलमान्वये वरील अहवालावरून अपराध घडल्याचे.)

(1) Registered the case and took up the investigation: (प्रकरण नोंदविले आणि तपासाचे काम हाती घेतले): **or (किंवा)**

(2) Directed (Name of I.O.) (तपास अधिका-याचे नाव): mahesh bapuso kale
Rank (पद): I (Inspector)

No.(क्र.): **to take up the Investigation (ला तपास करण्याचे अधिकार दिले) or (किंवा)**

(3) Refused investigation due to (ज्या कारणामुळे तपास करण्यास नकार दिला):

or (ज्या कारणामुळे तपास करण्यास नकार दिला)

(4) Transferred to P.S.(गुन्हा दुसरीकडे पाठविला असल्यास त्या पोलीस ठाण्याचे नाव):

District (जिल्हा):

on point of jurisdiction (को क्षेत्राधिकार के कारण हस्तांतरित) .

F.I.R. read over to the complainant / informant, admitted to be correctly recorded and a copy given to the complainant / informant free of cost. (प्रथम खबर तक्रारदाराला/खबरीला वाचून दाखविली, बरोबर नोंदविली असल्याचे त्याने मान्य केले आणि तक्रारदाराला/खबरीला खबरीची प्रत मोफत दिली.)

R.O.A.C.(आर. ओ .ए .सी.)

14. Signature/Thumb impression of the complainant / informant.(तक्रारदाराची/खबर देणा-याची सही/अंगठा):

15. Date and time of dispatch to the court (न्यायालयात पाठवल्याची तारीख व वेळ):

Signature of Officer in charge, Police Station (ठाणे प्रभारी अधिका-याची

Name (नाव): SACHIN SAKHARAM GAWADE

Rank(पद): I (Inspector)

No.(सं.):

Attachment to item 7 of First Information Report (प्रथम खबरीतील मुद्दा क्र. ७ ला जोडपत्र):

Physical features, deformities and other details of the suspect/accused: (If known / (संशयीत/आरोपीचे (माहित असलेल्या/पाहिलेल्या) शारीरिक वैशिष्ट्ये, व्यंग आणि इतर तपशील))

| S.No.(अ.क्र.) | Sex (लिंग) | Date/Year of Birth (जन्म) | Build (बांधा) | Height (cms.) (उंची) | Complexion (रंग) | Identification Mark(s) (ओळखीच्या खुणा) |
|-----------------------------------|---------------------|---------------------------|---------------|----------------------|----------------------------------|--|
| 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 |
| 1 | पुरुष | | | | | चेचक के दाग: NO |
| Deformities/ Peculiarities | Teeth (दात) | Hair (केस) | Eyes (डोळे) | Habit(s) (सवयी) | Dress Habit(s) (पोषाखाच्या सवयी) | |
| 8 | 9 | 10 | 11 | 12 | 13 | |
| | | | | | | |
| Language /Dialect (भाषा/बोलीभाषा) | Place Of (का स्थान) | | | | | Others (इतर) |
| | Burn Mark | Leucoderma (कोड) | Mole (तिळ) | Scar (व्रण) | Tattoo (गोदण) | |
| 14 | 15 | 16 | 17 | 18 | 19 | 20 |
| | | | | | | |

These fields will be entered only if complainant/informant gives any one or more particulars about the suspect/accused.

(जर तक्रारदार/माहिती देणा-याने संशयीत/आरोपीविषयी एक किंवा त्यापेक्षा अधिक तपशील दिल्यास फक्त यातील रकान्यांची नोंद घेतली जाईल.)